

XXXIII. évfolyam
Főszerkesztő:
Dr. MARTON ERNŐ
A szerkesztésért és kiadásért felelős:
SCHÖNDEZSÓ
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
TEL-AVIV, Schlesinger u. 9.
Telefon: 29-98

UJ KELET

PARTONKIVÜLI NAPILAP

מזרח חדש
(ארי קלט)
נתון יומי בלתי ממלתי בשפה אנגלית
שנה ל"ג
מערך: ד"ר מ. מרמון
מאמרים: דוד שן
מערך והתמלה:
הלאבי רחוב שלינגר 9

A Szovjetunió közölte az UNO-val, hogy többé nem támogatja Jeruzsálem internacionalizálását

Az orosz jegyzék olyan megoldást kíván, melyet úgy a zsidók, mint az arabok elfogadnak

Lake Success (STA). — A Szovjetunió tegnap bejelentette, hogy a legutóbbi határozatában visszavonul a Jeruzsálem internacionalizálása tekintetében elfoglalt régi álláspontjától. Míg az orosz kormány eddig támogatja a város internacionalizálására vonatkozó tervet, tegnap a Szovjetunió állandó UNO-delegátusa, Jákob Málk jegyzéket nyújtott át Trygve Lienek, az UNO főtisztjének, amelyben Moszkva ismerteti új álláspontját. „Mintán világossá vált, hogy az 1949 decemberében megtartott UNO-közlés határozata, amely állandó nemzetközi kormányzatot rendel el Jeruzsálem fölött, ellentétben van

úgy Jeruzsálem, mint egész Palesztina arab és zsidó lakosságának akaratával, a Szovjetunió kormány ilyen körülmények között nem lát semmiféle lehetőséget arra, hogy továbbra is támogassa az említett határozatot” — mondja többek között az orosz jegyzék.

A jegyzékben az orosz kormány annak a meggyőződésének ad kifejezést, hogy az UNO-nak sikerülni fog a jeruzsálemi kérdésben olyan megoldást találnia, amelyet a város lakosságának úgy arab, mint zsidó része hajlandó elfogadni.

Transzjordánia és Egyiptom között régi megegyezés áll fenn Palesztina arab részeinek annektálására

Idék nem ismeri el az Arab Liga tiltó határozatát. — Nagy jelentőséget tulajdonítanak Abdallah palesztinai körútjának

Kairó (AFP). — Az Al Misri nevű lap közlése szerint Irák visszautasította az Arab Ligának azt a határozatát, amely szerint nem ismeri el Palesztina arab részeinek Transzjordániához való csatolását.

A lap egyébként nyolc hasábon keresztül közli Tewfik Abul Huda volt transzjordán miniszterelnöknek és a transzjordán szenátus jelenlegi elnökének nyilatkozatát, amelyben azt állítja, hogy úgy Nokrasi pasa, mint Abdel Hadi pasa miniszterelnöksége idején megegyezés jött létre Egyiptom kormányával, hogy a zsidók által kiürített palesztinai területeket a hozzájuk legközelebb eső országhoz, vagyis Transzjordániához, vagy Egyiptomhoz fogják csatolni. Ezen az alapon Palesztina arab részeinek Transzjordániába való bekebelezése teljesen jogos. Az arabok legfeljebb azt határozhatják el, hogy a bekebelezésnek csak ideiglenes jellege van és majd ha egész Palesztinát felszabadítják, az egész országot helyreállítják a régi határok keretében.

Abdallah nem fél a Liga szankciótól

Newyork (STA). — A New-York Times esütörtök reggeli száma ammani jelentés alapján arról számol be, hogy Transzjordánia nem riad vissza az Arab Liga fenyegetéseitől, mely szerint súlyos szankciókat helyeznek kilátásba, ha valamely állam bekebelezi Palesztina arab részét. Amennyiben a szomszéd arab országok határozat rendelkeznek el Transzjordániával szemben — írja a lap — a segélyek és közmunkák lebonyolításával megbízott új UNO-ügynökség hajlandó az arab menekültek élelmiszereit Haifán keresztül Transzjordániába vinni. Transzjordánia csatlakozott ugyan ahhoz a határozathoz, amely megtiltja az Izráellel való különtárgyalásokat, de ezt csak azért tette, mert a lakosság és a politikai vezérek egyrésze kedvesnek tekintik ezt az arab politika szempontjából.

Egy magstrangú UNO-tiszviselő kijelentése szerint Transzjordániának nincs oka aggályra, mert amennyiben bekebelezi Palesztina arab részét, az Arab Liga megtorlasképpen nem fogja elrendelni a határozatát.

Miért járja be Abdallah a palesztinai arab részeket?

Amman (AFP). — Abdallah transzjordán uralkodó szerdán délelőtt elhagyta

Jeruzsálemet, ahol az éjszakát töltötte és Bét Lechembe, valamint Bét Jallába utazott. Az uralkodó két napot tölt a két városban, pénteken pedig Hebront látogatja meg. Szombaton a király Söchem vidékét keresi fel, majd körútjának befejeztével vasárnap visszaérkezik Ammanba az új parlament megnyitására.

Jeruzsálem. (Az Uj Kelet tudósítójától): Jeruzsálemben nagy érdeklődéssel kísérik a transzjordániai uralkodó legutóbbi látogatását az óvárosban, Abdallah kedden délután lépett át az Allenby-hídra, ahol Palesztina arab részének vezető tisztviselői és nevezetesen személyiség fogadták. A király ezután Jerichóba hajtott, ahol nagyszabású fogadást rendezett és fogadta a környékbeli vezérek és notabilitások hódolatát, majd folytatta útját Jeruzsálembe és itt ismét pompázatos fogadást rendezett.

A transzjordániai útságok és rádió szerrint a lakosság jöhetelel lelkesedéssel fogadta az uralkodót, akinek ez az első

útja Palesztinában a legutóbbi választások óta.

Abdallah „dadalutjának” nyilván kettős célja van. Mint ismeretes az április 11-iki választások Palesztinában meglehetősen Abdallah-ellenes eredménnyel jártak. A megválasztott képviselők jelentős része határozottan a Transzjordániához való csatolás ellen van.

Az uralkodó ezért a nagyszabású ünnepekkel elsősorban azt akarta bizonyítani, hogy a lakosság az ő oldalán van, egyúttal azonban meg akarta ismertetni a tényleges hangulatot is.

A tegnapi nap folyamán Abdallah megbeszéléseket folytatott a politikai és közéleti vezető személyiségekkel.

Abdallah nagy diemája

A ramallah-i rádió szerint a látogatásnak messzemenő következményei lesznek. Jeruzsálemi megfigyelők ezt egy magyarázzák, hogy csak Jeruzsálemből való visszatérte

Megnyilt a cionista Aktionskomité történelmi jelentőségű ülészaka

Uj alapokra kell fektetni a cionista mozgalmat a bázeli program kibővítésével mondotta megnyitójában a Szochnut elnöke — A kormány jogkörének egy részét a cionista szervezetre kell átruházni

Jeruzsálem. (Az Uj Kelet tudósítójától). — Szerdán délután, másfélórai késsel, fél 5 órakor nyitotta meg Sprinák házelnök, aki a cionista Aktionskomitének is elnöke, a cionista világszervezet végrehajtótanácsának új ülészaka. A jelenlegi ülészakát egyetlen feladata a cionista mozgalom alapvető problémáinak letárgyalása. Az Aktionskomité bizottságai különböző javaslatokat dolgoztak ki, az elnök azonban azt indítványozta, hogy a plénum előbb az alapvető problémákat vitassa meg.

Sprinák ezután megemlékezett a cionista mozgalom halottairól az utóbbi 10 hónapban, majd felolvasta Chaim Weizmann államelnök levelét. A levél arról a felelősségről beszél, amely az Aktionskomitéra hárul az alijja megvalósításának korszakában.

Ben-Gurion miniszterelnök rövid beszédében a kormány üdvözlését tolmácsolta. Rámutatott arra, hogy a zsidó nép köteles Izráel segítségére sietni az államépítés történetének első korszakában és

az Aktionskomitéra hárul a feladat, hogy a gálat és a zsidó állam között a kapcsolatot kiépítse.

Ben-Gurion végül a Szochnut és a kormány közötti szoros együttműködésnek a szükségességét hangoztatta.

Berl Locker expozéja

Berl Locker, a Szochnut vezetésének elnöke emelkedett ezután szólásra, aki jiddisnyelvű beszédében arra mutatott rá, hogy az állam megalakulása óta folyó tömegelija milyen feladatokat ró a cionista mozgalomra. „A cionista mozgalom legelső feladata — mondotta —, hogy az olétáborok fogalmát a valóságban a történelemlönyvek lapjaira utalja.

A Szochnut költségvetési évének elmult öt hónapjában 7 millió fontot költöttünk olétáborokra. Ezt a luxust sem anyagi okokból, sem pedig néplelektani szempontból nem engedhetjük meg magunknak.

Uj alapra kell fektetni a cionista mozgalmat és a bázeli program kibővítésével új utat kell mutatni a számára. A bázeli program nekem még hosszú esztendőkre elegendő, kissé azonban ki kell bővíteni. Nem kell elfelejteni, hogy a zsidó népek ma még csak 10 százaléka őt a zsidó állam területén.”

A cionista mozgalomnak két feladata — mondotta a továbbiakban Locker — a zsidó állam megerősítése és a kibuc gálujot megszervezése. Ezeket a súlyos feladatokat csak akkor tudjuk megvaló

után dönti majd el Abdallah végeredményesen, bejelentette az új parlament hűfői megnyitáskor Palesztina arab részeinek Transzjordániához való csatolását, vagy pedig későbbre hagyja a bejelentést. Ugy vélik.

Abdallah elhatározása, komoly kihatással lesz az Izráellel való tárgyalásokra,

bár jeruzsálemi körökben megoszlik a vélemény, hogy melyik esetben talán Abdallah sürgősebbnek az Izráellel létrejött egyezmény ratifikálását. Míg a szerződés lényegesen megerősítene a hozzácsatolás nemzetközi érvényességét, nincs kizárva, hogy az uralkodó e lépés után szükségesnek tartja majd egy kissé „pihentetni” a palesztinai képviselők kedélyeit. Ismeretes ugyanis, hogy nagyrésztük ellenzi az Izráellel való kiegyezés gondolatát, többek közt, mivel magánbirtokaik egyrésze is Izráel területén fekszik.

Ezzel a kérdéssel kapcsolatban merült fel a terv az Izráel-transzjordáni fegyverszüneti bizottság jeruzsálemi albizottságának felújítására, hogy ez oldja meg a legsürgősebb kérdéseket, ha most nem kerülne sor általános rendezésre. UNO-körök erre vonatkozóan kijelentették, hogy a jeruzsálemi albizottság működésének felújításáról néhány napon belül döntenek majd, bár nem akarták megerősíteni, hogy előbb a transzjordán parlament megnyitása elhangzó esetleges bejelentésre várnak.

sítani, ha a gálat zsidósága felismeri, hogy olyan alkalmat kell kihasználnia, amely a történelemben csak egyszer adódik.

Rámutatott a szefárd és az askenázi zsidóság között fennálló ellentétekre, amelyeket a legrovidebb időn belül el kell simítani. Berl Locker ezután a kormány és a Szochnut viszonyának ismertetésére tért át. Ennek a két közületnek a munkáját nem lehet elválasztani. Állandó és automatikus összehangozásra van szükség. Ennek elérésére

feltétlenül biztosítani kell a cionista mozgalom jogi helyzetét a zsidó államban, legyen az alapokmány formájában.

(Folyt. a 4. oldalon)

Aknára futott egy zsidó katonai kocsi, amely éppen arab területről tért vissza

A transzjordánok azt hiszik, hogy a mufti hívei rakták le az aknát

Az izráeli-transzjordáni fegyverszüneti vegyesbizottság keddi ülésén az izráeli delegáció panaszt tett, amelyben ismertette egy zsidó katonákból és tisztekből álló csoport ellen elkövetett merénylet részleteit. A tiztagu csoport éppen arab területről tért vissza, ahol az arab légio küldöttségével találkozott, amikor az egyik jeep aknára futott. A benne ülő két tiszt és négy katona megsebesült.

Az arab légio és a zsidó hadsereg megbízottai gyakran találkoznak folyó hivatalos ügyek megbeszélésére. Eredetileg a megbeszélésnek zsidó területen kellett volna lefolynia, a légio kívánásá-

gára azonban a találkozást végül is az arab részen tartották meg.

A hadsereg szóvivője szerdán este az esettel kapcsolatban kijelentette, hogy az három nappal ezelőtt történt. Az autó utasai csak könnyebben sérültek meg.

A fegyverszüneti vegyesbizottság egyébként napirendjére tűzte a panaszt, főleg azért, mert az izráeliek véleménye szerint az aknákat az alatt helyezték el az úton, míg a küldöttség az arabokkal a megbeszéléseket folytatta. A transzjordán hatóságok szerint valószínűleg a helység muftipárti lakói helyezték el az aknát.

Nem panikkeltés miatt
Tizenkét órában adunk közre óvatossági rendszabályokat, hogy kioktasuk Önt az aknákkal, robbanóanyagokkal és elhagyott löszerekkel kapcsolatos veszélyek elhárítására. — Állandóan emlékeznie kell az egyszerű szabályra:

Ne nyuljon hozzá idegen tárgyhoz!
Minden gyanús tárgyat jelentsen beazonnal a rendőrségnek!
A hadügymisztérium polgári összekötő osztálya

LEVELEK

a szerkesztőhöz

Hogy lehet a jóból rosszat csinálni?

Arab házban lakom. A lakbért 1948 óta az Elhagyott Arab Javak hivatalának fizetem. A fizetés a legutóbbi hónapokig úgy történt, hogy a hivataltól kaptunk egy felszólítást, amellyel elmentünk a bankba, ott lefizettük a lakbért és megkaptuk a házbérváltót. Ez nagyon egyszerű és kényelmes eljárás volt és az egész ügy két perc alatt el volt intézve.

Néhány hónap óta a hivatal más rendszert vezetett be. A házbért nem a bankba, hanem a hivatal pénztárába kell lefizetni. A pénztárhelyiség egy szűk, levegőtlen előszobában van. Itt két pénztár van, egyik azonban állandóan zárva van. Az egyetlen működő pénztár bizonyítja le ennek az óriási hivatalnak összes pénzügyi műveleteit. A gyakorlatban ez annyit jelent, hogy amíg az ügyfél a pénztárig jut, jó esetben egy óráig is sorba kell állnia. Azonkívül ebben a szűk helyiségben olyan tolongás, veszekedés, kiabálás van, hogy mire a közelharcok után a pénztárhoz kerülnek, az embereknek az élettől is elmege a kedvük.

Kérdezzük, hogy a mi keserves adóállé-
reinkből fenntartott hivatalnak nincs-e más gondja, mint az amugy is nehezen élő polgárok életét még nehezebbé tenni? Miért kell egy jó bevált rendszert elrontani?

Julius Menashe Stern,
Haifa, Hashalom 14.

A gálili magyarok telepesei

Lapunk április 17-ki számában megjelent „Még végzett három év alatt az országban a „konstruktív Alap” című cikkük „Csalótlás a magyar telepen” alcímű bekezdéshez lenne hozzászólásom. Előre bocsátom, nem az a részem lakom, ahol a cikkíró járt, hanem azoknál a magyarok telepesei, akikkel együtt, akikkel egyben Landau Meir már az Uj Keletben írt és akiket Önök nem is látogattak meg, pedig mi a köves út mellett lakunk.

Az az erdélyi társaság, ahol Önök jártak, 1948 novemberében foglalták el azt a területet, s minthogy akkor még folytak a Csibán is a harcok és mások a helyszínen nem laktak, az 50 embert egy egy emeletes házba szállították be, ehhez később még négy kis barakkot állítottak fel részükre. Most tessék elképzelni 20 kezdő gazdát egy udvaron, ahol mindenki élni, gyarapodni, gazdasági létesítményeket építeni de még nem tudni, hol lesz a háza, földje. Talán túlzás volt ilyen helyen rendelt tisztaságot keresni. Nem lenne helyesebb a parcellációt, építkezést sürgetni, mert azzal több családnak lehet segíteni és hátha úgy is kielégítene a bírálók igazságérzetét.

Hogy a Konstruktív Alap segítette-e benémetet, vagy sem, nem tudom. Engem nem segített.

Hartstein Benjamin,
Busztan-Hágáli (Piduim)

Az élelmiszer-csomagok és a vámhivatal

Habár én nem várok sehonnas sem esomagot, kissé komikusnak tartom a vámhivatal indoklását, amely szerint azért kobozzák el az IBUSZ-csomagokat, mert egyetlen feladó küldi azokat több címzett névre. Mint az IBUSZ egykori alkalmazottja, tisztában vagyok azzal, hogy a vámhivatal nagyon jól tudja, mi az IBUSZ, mert külföldi országok meg egy újságot sem küldhetnek és kaphatnak csak az IBUSZ-on keresztül és így a vámhivatal állandó összeköttetésben van ezzel az egyetlen magyarországi állami szállítóvalattal.

Még egyet nem értek. A szegény olé vagy vánk, aki nyilván rászorul a szeretetsomagra, nem kaphatja meg, viszont azok, akik a tervezett árverésen megveszik majd, mert bőven van pénzük, még több élelmiszerhez juthatnak, mert hiszen a legtöbb címzett ott sem lesz az árverésen, minthogy nincs pénz rá és a munkája is lekötö. Mi ebben a logika és az igazság?

Gondos Erzsébet, Herzlia-Gelil

B. lapjuk hasábján gyakran találkozok az olvasó a közlemezést kritizáló sorokkal. Valószínűleg így van ez más lapoknál is, mert különben nem tartotta volna szükségesnek a közlemezési miniszter ur, hogy a sajtó képviselőinek a posztján megmossa a fejét. Akár igazuk van a sajtóközleményeknek, akár nem, — egy dolog bizonyos: a közlemezéssel baj van. Ennek a bajnak következményeit mindannyiunknak viselnünk kell és ha néha-néha talán kissé türelmetlenebbül is, de viseljük. De miért akadályozzák akkor meg, hogy akinek alkalmatlan, az igyekezzék saját közlemezési nehézségeit könnyíteni?

Igen figyelemkeltő cikket olvastam b. lapjában, amikor rámutattak arra, hogy

Még mindig vannak halottak az összeomlott jaffai ház romjai alatt

Szerdán további négy holttest került elő az omladékok alól

Miután az első 48 órában több mint tíz lakosozóbát tártak fel anélkül, hogy a szobák egyetlen lakóját megtalálták volna, a munkálatokat vezető muszaki emberek körében az a vélemény alakult ki, hogy a ház hiányzó lakói a lépcsőházba menekültek és ott érte őket a halál. Szerdán reggel ez a feltevés is megdőlt: a romok alatt egy 30 év körüli férfi megszenesedett hulláját találták. Az első vizsgálat nem állapított meg töréseket, vagy más természetű sérüléseket a holttesten, ezért valószínű, hogy tűz okozta a halált. Miután a holttestet kihúzták a törtött butoradarok és kötőelemek közül, megállapították, hogy katonaruha van rajta, amit úgy látszik munkaruhanának használt és a lábán harisnyanélküli szandál. A holttestet a jaffai kórház halottaskamrájába vitték át, miután a helyszínen senki sem tudta azonosítani. Később

megállapították, hogy a hely, ahol a holttestet találták, eredetileg konyha volt.

„AZ EN GYERMEKEM”

Réggel 9 óra tájban a betontörmelék között egy néhányhetes csecsemőholttestet találtak. A felfedezés izgalomba hozta a munkásokat, a mentők — dr. Lipson mentőorvossal az élen — azonnal a helyszínre siettek, hátha valamelyes remény van a mentésre. A romok közül Ruitmann rendőrtiszt lépett ki, karján az apró gyermekkel, amely olyan volt, mintha aludna és félperccel előbb vették volna ki a gyermekcsoból. Még a halványkék puha gyapjú takaró is rajta volt.

Néhány percre megállt a munka. A csendet azok a hozzátartozók törik meg, akiknek gyermekei még mindig a romok alatt vannak eltemelve. A szerencsétlen apa azon

nal megismerte néhánynapos kisfiát, Dávid Kohent, akinek anyját és nővérét tegnap temették el. „Az én gyermekem” — állapítja meg. A szerencsétlen apa a földre eszik és eszelősen csókolja az apró holttest lábait. Elpusztult családjának ez az utolsó tagja. Az orvos koponyaalapi törést állapít meg, ami azt bizonyítja, hogy a csecsemő az összeomlás pillanatában halt meg. A szerencsétlen apa mellett ott állnak a többi áldozatok hozzátartozói is. „A mi enit meg nem találták meg” — mondják halkán.

TOVÁBBI HÁROM HOLTTEST KERÜL ELO

A felfedezés után ismét erős iramban folytatják a munkát. Közben az épület bal szárnyán keresztül eljutottak abba a szobába, amelyről a csehoszlovákiai származású Strausz vámsztizt az egész idő alatt azt állította, hogy kell lennie eltűnt feleségének és két gyermekének. A szobában megtalálták a család holmiját, a hűzőket azonban nem voltak ott, ami azt bizonyítja, hogy a lakást még idejében elhagyták. Kérdés, hogy az épület melyik részében érte őket a halál.

Tíz óra felé újabb holttestet húztak elő a romok elől. Ettől kezdve a munkások kénytelenek voltak bekötött arccal folytatni a munkát, mert a lépcsőház irányából kibáthatatlan tűz terjedgett.

A déli órákban a törmelék közül még két holttestnek lelépett kezét-lábát szedték ki. Minthogy a hely kövekké volt tele, előbb elborták a törmeléket, katonák, rendőrök és mentők mentek be a nyíláson. Megfeszített munka után a helyszínen csak egy kar és egy koponyának egy részét sikerült megtalálni és egy másik helyen egy lábat, amely ugylátszik egy más holttesthez tartozik. Kutatás megfeszített munka után sem sikerült megtalálni a holttest hiányzó részeit, habár közben eltakarították az egész szobát.

Kedden, az elhagyott javak kezelésének jaffai tisztviselője öngyilkosságot kísérelt meg. Olyan hírek terjedtek el, hogy az öngyilkosság összefüggésben van a házösszeomlással. Jólinformált körök közlése szerint az öngyilkos tisztviselő a számvevőségen dolgozott és több hónap óta szabadságon van, mert súlyos ideg állapotban szenvedett. Az öngyilkosságnak tehát semmi köze a jaffai katasztrófához.

A Hitachdut Oléj Hungária közleményei:

TEL-AVIV:

A Szochnut több hónapig tartó intenzív héber kurzust (Ulpan) rendez Tel-Avivban, amelynek résztvevőjeként esélyes jelöltként számításba jöhet olyan új olé, aki külföldön szellemi foglalkozást üzött és akit más szempontok is arra kényszerítenek, hogy régebbi foglalkozását itt folytassa. Az érdekeltek jelentkezzenek április 25-ig a HOH tel-avivi irodájában (Lilienblum 33) minden délelőtt 12 és 1 óra között.

Keresik őket, levelük van a tel-avivi Hitachdut Oléj Hungáriánál (Lilienblum 33): Bán Ivánné Albert Tibornak, (mosáv, via Karkur); Acker Tamás, Berkovits Akiva (csomag); Gidáli testvérek, Kerner Tirca (csomag); Kornblit (csomag); Kraus Baba és Stefi, Dűszentmihály; Krausz Sándor, Petach-Tikva (?); Kohn Dov-Tibor, Szeged; Markus Hona szül. 1922 Kaposvár; Neckel Sosa Franciska, Bécs; Roth-Gross Sarolta, Nyirbáta; Rédei Alajos Jászárók-szállás; Katz Sándor mérnök; Sternfeld Sándor; Sterk István; Slatinksi Eugen; Sachsenberg Slomo; Steinbergné Lea, Budapest, Király utca; Wiesner-Weiss Irén; Wiener Lászlóné, Debrecen, Moskovits Mártonné szül. Orova Irén; Koss Eszti, férjzett Farkas Sámuelné.

Öngé Sabbat Jaffán. Április hó 21-én, pénteken este a Hitachdut Oléj Hungária szokásos Öngé Sabbatját a Kapuskij cukrászdában, Jaffa, King George 37.) tartja meg. Összejöveteleinket a „Sde-roth”-kávéházban beszínteltük.

Uj héber nyelvkurzus Jaffán. A Hitachdut Oléj Hungária kezdők részére újabb héber nyelvkurzust indít. Jelentkezés minden hétfőn és szerdán 6 órakor dr. Zahavy Cvinél, Jaffán a 3-as utcában levő iskolában.

TAGJA VAGY A HITACHDUT OLÉ HUNGARIANAK?

ha nem, IRATKOZZAL BE! Teljesítsd önmagaddal szembeni kötelességedet.

Negyvenezer lakást akarnak építeni az új olék számára

A nagyobb családok tágasabb lakásokat fognak kapni

A munkaügyi minisztérium elkészült ezévi sikunépitési terveivel, amelyek szerint 1950-ben 40 ezer lakásegységet építenek az új olék számára, ebből 16 ezret a régi és új munkásfalvakban. — Egyes helyeken a munka már megkezdődött, sőt mintegy háromezer lakásegység építése már befejezéséhez közeledik a következő helyeken: Beér Séva, Akkó, Tibériás és Cfat. A munkálatokat különböző vállalatok hajtják végre a munkaügyi minisztérium és a municipális hatóságok segítségével. Ez a terv nem foglalja magában annak a 13 és fél ezer lakásegységnek az építését, melyet az ország régi lakói számára a legrövidebb időn belül kezdenek el.

Mindenek tervek megvalósításánál azt az irányelvet veszik figyelembe, hogy a lakosságot az ország területén szétszórták. A sikunokat az ország minden sarkán építik. Nincs olyan falu az országban, amelyhez ne építenének hozzá új részeket, de egészen új falvakat is építeni fognak. Az építési terv különböző háztípusokat foglal magában. Lesznek betonházak, blokkok, faházak különböző nagyságokban. A lakásegységek egyben sem lesznek nagyobbak, mint a tavaly épített házakban voltak, de a nagylétszámú családok számára nagyobb lakásokat is fognak építeni.

Mindenki elitéli a németországi antiszemita kilengéseket

Közben pedig a német titkos katonai alakulatok zavartalanul szervezkednek

Frankfurt (STA). John MacCloy, az Egyesült Államok németországi főbiztosa kijelentette, hogy a Németországban legutóbb előfordult antiszemita kirohanások szívesleletese és foltot ejenek az egész német nép hírnevén, annak ellenére, hogy annak többsége távol tartja magát ezektől a zsidóellenes megnyilatkozásoktól. A főkörnyező szerint az antiszemitizmus mérge meg a náciuralom idejében kifejtett propaganda eredménye ugyan, de a temetők meggyalázása, valamint a Wejdt Harlan hamburgi perében tanuskodó nő elleni büntetés minden német polgárra vet árnyékot. Ezért minden németnek és minden német tisztviselőnek közre kell működnie azért, hogy az ilyen incidenseknek vége szakadjon.

Frankfurt (STA). A német békebizottság és az egykori politikai üldözöttek szövetsége tiltakozott a szövetségi kormánytól a legutóbb történt antiszemita kilengések miatt. A két szervezet törvényes lépéseket

kér a német zsidóság és a demokrácia megvédésére.

Frankfurt (STA). A Göttingen mellett levő Bad Randsfeldben vasárnap megszentelték a zsidó temetőt: 15 sírrelket kidöntöttek és megromgáltak. A rendőrség öt férfit letartóztatott.

Frankfurt (STA). Az angol övezet katonai parancsnokságának szóvivője tegnap kijelentette, hogy a Stahlhelm szervezet működését nem fogják engedélyezni, ha kiderülne, hogy militarista jellege van. A megszállóhatóságok meg fogják figyelni ennek a szervezetnek a működését.

Közben a Stahlhelm kezdeményezői bejelentették, hogy tárgyalásokat folytatnak a Bruderschaft félkatonai szervezettel, amelynek élén Guderian és Mannsteuffel egykori német tábornokok állnak. Ugyancsak tárgyalások folynak egyes jobboldali szervezettekkel Berlinben, Hamburgban és Nyugatnémetország más városaiban.

Ne mulassza el az alkalmat! Rendelje meg azonnal, míg a készlet tart

a „MANHEIM”-féle **Héber-Magyar — Magyar-Héber SZÓTART ÉS TANKÖNYVET.**

Egyedárusítás nagyban és kicsinyben!

ISMÉT KAPHATÓ MŰSZAKI KÖNYVEK:

Villanyszerelés, vízvezeték-szerelés, asztalosipar, ácsszerkezetek, épületimere-
tek, stílusismeretek, diszkovácák, cukrászipar, sütőipar, kávéházipar, kozmeti-
ka, vegyészet, talajművelőgépek, autószerelés, stb., stb.

MEGÉRKEZTEK az 1950. budapesti szépirodalmi ujdonságok. Iratkozzék be Izrael legnagyobb magyar könyvtárába.

KÖNYVEKET, KEPESLAPOKAT JO ARBAN VASÁROLUNK!

KÖNYVEK KÖTÉSÉT OLCSÓN VALLALJUK!

„DAAT” TEL AVIV, ROTSCILD BLD. 86. 4038

Angliát annak idején a külföldi csomagok mentették át az élelmiszeri válságon. Amíg ez a minden tekintetben hatalmas állam igyekezett felrázni a világ közvéleményét, hogy az élelmiszer-csomagokat mennél nagyobb mennyiségben küldjék Angliába, addig a mi közlemezésünk mindent elkövet, hogy ne küldenek csomagokat Izraelbe. Nekünk ugyanis annyira jó az élelmiszerünk, hogy a havi csomagkontingensben — amint olvastam — csak 3 kg húsféle lehet, viszont ugyan-
csak 2 kg borsót és 1 kg fahéjat is tartal-
mazhat a csomag. A magyarok azt mond-
ják, hogy ezzel a feketepiacot akarják le-
törni. Nem tudom, mi az intézkedés rugója,
de amíg a húsfelet a csomag boldog tulaj-
donosa minden bizonnyal el is fogyasztja, ad-
dig a borsót és fahéjat minden bizonnyal

piacra dobja. Ha tehát a közlemezést akar-
ják elősegíteni, akkor ne a húsfelet korlá-
tozzák, hanem a fűszerfelet. De ne korlá-
tozzanak semmit!

A csomagokkal sem leszünk tultáplálva,
bármit is tartalmaznak azok. Nagyon kér-
jük ezért, ne vigyázzon a közlemezési ha-
tóság annyira a gyomrukra; hadd jöj-
nek csak azok a külföldi csomagok mennél
nagyobb számban és csomagjai révén fo-
gyasszon mindenki annyit, amennyit csak mód-
jában van, örüljenek, hogy valuta nélkül jut
élelem az országba és ne sajnálják azok-
tól az aránylag kevesektől, akiknek módjuk-
ban van külföldi rokonságuk révén a sárga
repát és más zöldséget valami mással pó-
tolni.

Kárpáti Sándor,
Kfár Háchorés,

HIREK

5710 Ijjár 3, csütörtök,
1950. április 20.

Az Uj Kelet előfizetési ára negyedévre 3,250 Ft. - Apróhirdetési díjazás: 25 pruta szavanként, legkisebb hirdetés 250 pruta.

— Belgium követe ma nyújtja át megbízólevelét. Hivatalosan közlik: J. Du Bois, Belgium izraeli követe ma nyújtja át megbízólevelét Weizmann államelnöknek. A szertartás déli 12 órakor fog végbemenni az államelnök kirjabeli hivatalában.

— Szervekedik a magyar nyelvűhütelről származó agudista munkásság. A Poale Agudat Jisraél a közel héte ben országos választásokat tart. Ezt megelőzően ország-szerre magyar nyelvi szervezkedés folyik, mert minden csoport biztosítani akarja a vezetőségben a maga helyét, képviselőt és érdekeit. A Jisruban tekintélyes számú magyar nyelvi agudista munkás is van, az újabb alijával számuk fokozatosan nő, a mozgalom intézményei azonban egyetlen helyet sem foglalnak el. Ennek ellensúlyozására az erdélyi származású agudistáknak egy csoportja a napokban Tel-Avivban megkezdte a szervezési munkát és ma, csütörtök este tartják egy telavivi imaházban első gyűlésüket.

— Kolb Jenő előadása a telavivi muzeumban. Ma este fél 9 órakor a telavivi muzeum termében Kolb Jenő előadást tart — vezített képekkel — William Hogarthról, a 18-ik század nagy angol festőjének művészetéről.

— Az üzletek zárórja a Függetlenségi napon. Jeruzsálemi tudósítónk jelenti: Április 24-én, a Függetlenségi napon az élelmiszerüzletek csak reggel 6 és 9 óra között lesznek nyitva. Abban az időben lesz megengedve a jég árusítása is. A hatóságok egyúttal felhívják a lakosokat, ne terheljék túl a balkó-nokat, terraszokat és házfőtöket mialatt figyelik a katonai felvonulást, nehogy valami szerencsétlenség történjék.

— Beér-szávi olvasóink figyelmébe! Előfizetéseket pontos kézhezbesítés-sel, továbbé hirdetéseket az Uj Kelet részére felvesz megbízottunk, Turi Mo-she, Magyar kölcsonkönyvtár, Beér-Sé-va, 16-os utca, Chevrat Chasmal mellett.

— Visszatelítik a Magyarországból eltávozott németeket. Budapestről jelentik. A magyar kormány rendeletet adott ki az elmúlt években kiutasított, vagy kitelepített németek visszatérése és visszatelítése ügyében. Azok a hábo-rú után Magyarországból eltávozott né-metek is visszatérhetnek az országba, akik nem követtek el főbenjáró bünt, vagy nem voltak aktív támogatói nép-ellenes bűncselekményeknek.

(Palam Press.)

— Bevásárlás szombatra. Első dolga legyen, hogy szombatra a most érkezett HATIKVA legújabb számait megvegye. Halmi József, dr. Márton Lajos, Gárdos Károly, Gellért Tamás, Földes József, Gondos Margalit cikkei; versek, novel-lák, képes riportok, izraeli hírek és be-számolók. — Vegye meg a HATIKVA ma érkezett legújabb számait. A 117 — Staub Leibit (anyja Lövi Ilonka) a szatmármegyei Karulyjáról, vagy Ko-vársról és Borci nevű hugát, akik a Salz-burg mellett Bad Reichenhallban volt-ak táborban, keresi Diamantné-Gerzon Bóake, az Uj Keletnél, vagy Jaffa, 22-es utca 33, I. emelet (a kikötőhöz közel).

— A „napimádó” asszony és gyerme-kei nem hagyhatják el az országot. Jeruzsálemi tudósítónk jelenti: Miután a legfelsőbb bíróság elutasította Amanda volt párisi orvos keresetét, hogy Izraél-be hozott két gyermekét ne adják vis-sza „napimádó” feleségének, az apa — mint megittuk — újabb pert indított és külön beadványban azt kérte a jeru-zsálemi törvényszéktől, hogy a felesége ellen indított második per eldőlőig tilt-sa meg a gyerekek eltávozását. A tör-vényszék rendkívüli tárgyalás után helytadott a kérésnek s úgy az asszony-nak, mint a gyermekeknek megtiltotta, hogy elhagyják Izraél területét. A ha-tározatról rádióan értesítették az összes határmenti és kikötői rendőrállomáso-kat.

— Orvosokat keres a Szochnut Argentj-nában. A Szochnut Buenos Airesben mű-ködő irodája felhívást tett közzé, amelyben felszólítja a zsidó orvosokat, hogy sür-gősen állapozzanak. A Szochnut irodáját az iz-ráeli egészségügyi minisztérium kérte fel, hogy az Argentínában élő zsidó orvosokhoz ilyen felhívást intézzen. A közlemény sze-rint Izraélnek sürgős szüksége van szakor-vosokra éspedig pszichiaterekre, patológiai specialistákra, tudószakorvosokra, gyermek-orvosokra, bakteriologusokra és sebészekre. A Szochnutnak egy második közleménye fel-hívja a zsidó ifjúság figyelmét, hogy ma-lában fiatalembert, aki tengerésznek, vagy halászának akarja magát kiképezni, felvesz-szik az izraeli tengerészeti szakiskolákba.

Munkásjóléti törvényjavaslatokat hagyott jóvá a minisztertanács

Ben-Gurion újabb felhívással fordult a Mapamhoz és a klálcionistákhoz, hogy lépjenek be a kormányba

A kormány szerdai minisztertanácsán tárgyalták azt az országfejlesztési ja-vaslatot, amelyet május első napjaiban terjesztenek a Kneszet elé.

A minisztertanács jóváhagyta a mun-kaidöről, pihenőnapokról és munkássza-badságokról szóló törvényjavaslatot, úgyszintén tárgyalta a tanonckérdésről szóló törvényjavaslatot.

A minisztertanács bizottságot nevezett ki a tanítók követeléseinek kivizsgálá-sára. A tanítók ugyanis fizetési fokoza-tuk megváltoztatását követelik.

Dávid Ben-Gurion miniszterelnök be-jelentette, hogy újabb felhívással for-dult a Mapamhoz és a klálcionista szer-vezetnek a kormánykoalícióba való be-lépés ügyében.

Félmillio dollárt gyűjtenek a natanjai női chalucotthon számára

Dr. Josefthal nyilatkozata az alijja ütemének biztosításáról

New-York (STA). — Dr. Georg Josef-thal, a Szochnut kiltasoztályának veze-tője kijelentette, ha fokozódni is fog a zsidó állam elleni nyomás és növekedni fog az alijjaigénylők száma, akkor sem fognak bezárulni az ország kapui a zsi-dó alijjázók előtt. De ha a világ zsidósá-ga — elsősorban pedig az amerikai zsi-dóság — nem fogja növelni pénzügyi támogatását, az alijja iramában kataszt-rófális lassúbbodás állhat be.

Dr. Josefthal, a newyorki zsidó nő-szervezetek bankettjén beszélt, amelyen 1500 főnyi meghívott vendég vett részt. A bankettet az új Bét Chalucot céljaira rendezték, amelyet most fejeznek be Natanján. A női szervezet elnöknője be-jelentette, hogy a szervezet négy ilyen női chalucotthont tart fenn Izraélben, amelyekben ezer nő lakik. A női szerve-zet ezzel a bankettel nyitotta meg 500 ezer dollár összegyűjtésére irányuló ak-cióját.

Anglia tiltakozott Egyiptomnál a haifai petróleumszállítások megakadályozása miatt

Nahas pasa „csakis védelmi célokra” kívánja az egyiptom hadsereg megerősítését

London (AFP). Az angol alsóház szerda délutáni ülésén egy hozzáintézetett kérdés-re adott válaszában Ernest Davies helyettes külügyminiszter közölte, hogy az angol kor-mány tiltakozását jelentette be az egyiptomi kormánytól, amely nem tartja be a Szu-czi csatorna használatára vonatkozó nemzetközi egyezmény negyedik szakaszát. Ez a sza-kasz a Perzsa-öbölből a haifai finomítók részére petróleumot szállító hajók átke-léséről intézkedik. Davies hozzáfűzte, hogy a külügyminisztérium meg mindig reméli a kérdés békes rendezését.

Egy másik kérdésre Davies helyettes kül-ügyminiszter azt válaszolta, hogy Anglia min den feltétel nélkül hajtotta végre az Egyip-tomnak szőlo fegyverszállításokat, amelyek a két országra kötelező szerződés keretében történtek.

Kairo (AFP). Nahas pasa miniszterelnök tegnap fogadta Sir Ronald Campbell angol nagykövetet, akivel együtt vizsgálta meg a januárban elkezdődött angol-egyiptomi tárgya-lásokban elkövetett holtpontról nyomán elő-állított helyzetet. Hjr szerint Anglia hajlandó bizonyos engedelményeket tenni Egyiptom javára, különösen az erős valuták és a ster-

li-gátulások kérdésében. Az aranybevitelei kérdését mind a fél hajlandó kikapcsolni a jelenlegi tárgyalásokból.

Kairo (UP). Musztafa Nachas pasa egyiptomi miniszterelnök három hónappal e-zelőtt történt hivatalbalépése óta első alkal-mal fogadott külföldi újságírókat az Uni-ted Press karóli szerkesztőjének személye-sében. Az egyiptomi miniszterelnök ezúttal ismertette álláspontját a közkeletű és vi-lágszerte ismert kérdésben. Nachas pasa fel-hívást fordult a nagyhatalmakhoz, hogy rendezzék a közöttük felmerült differenciá-kat és vessenek véget az idegháborúknak.

Egyiptom belső feladatait a miniszterel-nök a következő négy pontban ismertette: 1. A hadsereg átszervezése kizárólag védel-mi célokra. 2. Egyiptom szívesen venné az Egyesült Államok támogatását, ha azt nem kötik politikai feltételekhez. 3. Anglia és Egyiptm köz éten tárgyalások során ren-dezzenk ellenéteket. 4. Egyiptom jobb életfeltételeket igyekszik teremteni az orsz-ag lakoságra számára az ipar fejlesztésé-vel és a mezőgazdaságban modern módsze-rek bevezetésével.

Az Aktionskomité ütese

(1. old. cikkünk folytatása)

ban, akár a Kneszet által megszava-zott törvény útján, vagy pedig a Szochnut és a kormány között létre-jött meg egyezs alapján.

Izraél kormányának egyes jogainak gya-korlását a cionista világszervezetre kell háritania.

A mozgalom leajdelését kell megemlíteni:

Ezután dr. Nachum Goldmann, a Szochnut amerikai szárnyának vezetője ugyancsak jiddis nyelven kétóras beszédben a cionista mozgalom helyzetét analizálta. A világ cío-nista mozgalmaiban súlyos ideológiai káosz uralkodik — mondotta.

Önkéntes jellegű népmozgalom nem en-gedhet meg magának ilyen belső káoszt, amely csak rendszérgel rendelkező ál-lam keretében tekinthető tartós álla-potnak.

Még két-három ilyen káotikus év a cionista mozgalom megszűnéséhez vezet. A mozgalomnak most az ár ellen kell usznia: le kell küzdenie a világ zsidóságában egy-re csökkenő cionista lelkesedés veszedelmes áramlatát.

A cionista mozgalom helyzete az állam megalakítása óta lényegesen megváltozott. Az államalakítás előtt a cionista zsidók egy eszményért küzdöttek, ma azonban Izraél már nem eszmény, hanem politikai realitás, amely esalodásokat is okozhat, sőt ellenségeket is támaszthat.

A mozgalomnak különösen a gáutban rend-kívül nagy feladatai vannak a gazdasági se-gítség és a politikai támogatás nyújtása tekintetében, utóbbi térer főleg olyan ese-tekben, amikor Izraél, mint független állam nem tehet bizonyos lépéseket. Ahhoz, hogy a cionista mozgalom az állam javára kötelességét teljesíteni tudja, két dolog kell

biztosítani. Az egyik az exkluzivitás, amely a cionista mozgalom számára olyan jellegű biztosít, hogy

a filantrop mozgalom helyett bizonyos státussal rendelkező intézményként sze-repelhessen a cionista és a zsidó köz-vé eményben.

A második feladat, hogy rendet teremtsen a cionista világmozgalom ideológiai káoszá-ban, országoként egységes, a pártok erő-víszonyai alapján létrejött cionista szerve-zetek létesítése alapján.

Goldmann a továbbiakban a Keren Kalle-met és a Keren Halleszod egyesítését követelte.

Dr. Lauterbach a cionista világszervezet titkára bejelentette, hogy az általános vi-tára 25 órát adtak, amelyből a klálcionista párt 6, a Mapáj 4, a Mizráchi 3, a Mapam 3, a Chéru-revizionista párt 2, a Szoch-nut vezetősége 5 és a kormány 2 órát vehet igénybe.

Este 9 órakor az Aktionskomité meg-kezdte az általános vitát

— A haifai házösszeomlással kapcsolat-ban a kormány által kinevezett vizsgálóbizottság ezúton kér meg mindenkit, akinek valamelyes tudomása van a ház összeomlásá-val kapcsolatos tényekről, vagy értesülései vannak a házban az összeomlás előtti hely-zetről, forduljon a közmunkaügyi osztály titkársága utján a bizottsághoz. Cim: Tel-Aviv, Jehuda Halévi utca, Bét Hamdidot, Telefon. 42-48.

— Ideiglenes postahivatal az Aktionsko-mité ütese alatt. A postaigazgatóság közli, hogy az Aktionskomité Jeruzsálemi időszá-kára a Szochnut épületében ideiglenes posta-hivatal létesítettek. A postahivatal, amely már hétfőn már hétfőn megkezdte működé-sét, április 30-ig tartják fenn.

Élelmezési hírek

Kenyerosztás a függetlenségi napon. A Jeruzsálemi közlelmezési felügyelő utasítá-sára a péküzemek pénteken, április 24-én, este 6 óráig fognak dolgozni, úgyszintén folytatják a munkát a szombat-él-vasárnap-ra virradó éjszaka is. Vasárnap, a füg-gelenségi napon az üzletek kbarólag reg-gel 6-tól 9 óráig árusítanak kenyeret.

Cukrászsütemény a függetlenségi napra. A körzetj közlelmezési felügyelőség közli, hogy a telavivi cukrászdatulajdonosok a függetlenségi napra több nyersanyagot kaptak amelyből megfelelő mennyiségű cukrászsüteményt készítenek a városba érkező vendégek számára.

Fagyasztott husosztás Tel-Avivban: 150 gram a tet 9, és tet 10, szelvényre, tur-risták és ideiglenesek számára táb-bót és táb-tet szelvényre. A déli körzetben a 150 gramos adagot a tet 9, és tet 10, szel-vényre osztják, turisták és ideiglenesek szá-mára a 13, és 18-as szelvényre. A hus kilónkénti ára 375 mil.

Azok a haifai és somronkermeti fogyasztók, akik bármely okból nem használnak fa-gyasztott húst, a két szelvény ellenében 250 gram vagot és kopasztott szárnyas-húst kaphatnak. A szevények száma: tet 9, és tet 10

Halosztás Jeruzsálemben. Ma kezdik osztani Jeruzsálemben az élóponyot és a holland halat. Fejadag 100 gram élópony, vagy 150 gram holland hal sin-zájin 4. Az élópony ára 520 mil kilónként, a holland halé 210 mil.

Zsiradékosztás a déli kerületben. A fej-adag 1000 gram (olaj és margarín) dalet 6. A fogyasztók arányosan kapnak olajat és margarint, ahogyan kereskedőjüknel elője-gyeztek. Az áprilishavi lyukasztási szel-vény táv 68, 69, 70, 71, 72. Ez az öt lyukasztási szelvény képezi a fogyasztó és kereskedő közötti elenőrzést. Illetve eszá-molást. Minden 200 gram mennyiségű olaj, vagy margarín vásárlásánál a kereskedő az egyik számot kilyukasztja.

Burgonyaosztás. Megkezdődött a telavivi 5, 6, 7 és 8-as számú kerületekben, vala-mint a vidékeken a burgonyaosztás. A fej-aag 4 kilo a sin-váv 2, szelvényre. Turis-ták és ideiglenesek részére a sin szelvény-re a régi élelmiszerjegyből, vagy az 1-es számú szelvényre az új jegyből. A fogyasztók kötelesek fejadagjukat szerdán, ápr-ilis 26-ig kiváltani.

Haifán és a somroni kerületben a fejadag 2 kilo a sin-váv 2, szelvényre. A fejadagot e héten kell kiváltani.

Ma kezdődik a déli kerületben is a burgo-nyaosztás. A fejadag 4 kilo (sin-váv 15), turistáknak és ideigleneseknek a táb-vúd szelvényre.

Leszerelt katonák élelmiszerjegyei. A Tel Aviv kerületi közlelmezési felügyelő a leszerelt katonák kényelme miatt külön hiva-talos órákat állapított meg, amikor is a leszerelt katonák átvehetik élelmiszerjegyei ket. A leszerelt katonák tehát — péntek kivételével minden nap — déltán fél 4 — fél 6-ig átvehetik élelmiszerjegyeiket a közlelmezési hivatalban. Tel-Aviv, Jaffa-Tel-Aviv utca 1. szám alatt.

SZIRIA VEGREHAJTOTTA TEL AZIZIÁT SEMLEGESÍTÉSÉT

Az izraeli-sziriai fegyverszüneti vegyes bizottság tegnapi ülésén az elnököl UNO-tiszt bejelentette, hogy az előző ülés ha-tározatának megfelelően látogatást tett Tel Aziziát környékén és megállapította, hogy a sziriai hadsereg lerombolta az erődítést, valamint eltávolította Bel Hámámi állomásáról a hattagú sziriai csendőrséget. Az izraeli küldöttség erre bejelentette, hogy visszavonja a Sziria ellen benyújtott panaszát.

A továbbiakban az ülés úgy döntött, hogy az UNO-tiszt fogja megállapítani, milyen további intézkedéseket kell ten-ni a terület semlegesítése érdekében. — Ezután az ülés a Kineret sziriai szakas-zá annakidején letartóztatott zsidó ha-lászlai felügyelők ügyében tárgyal.

ELEKTROMOTOROK

vétele és eladása 1-100 HP-ig minden nagyságban

Sugor Árpád cégnél

TEL-AVIV, LILLENBLUM 36. SZ. 4120

— A függetlenségi napon meg lehet látogatni a börtönök foglyait. A börtönök országos felügyelősége közlése szerint a függetlenségi ünnep alkalmából megengedik, hogy vasárnap, április 23-án Tel Mondbon és Jaffán a börtönökben reggel 8 és 11 óra között és déli 1 és 4 óra között a foglyo-kat meglátogassák.

Nyomatott az Uj Kelet nyomdájában Tel Aviv, Schlesinger u. 9. Tel.: 30-22